

Distribution limited
Distribution limitée

WHC-96/CONF.202/INF.3
Paris, 24 juin 1996

UNITED NATIONS EDUCATIONAL, SCIENTIFIC AND
CULTURAL ORGANIZATION/ORGANISATION DES
NATIONS UNIES POUR L'EDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE

CONVENTION CONCERNING THE PROTECTION OF THE WORLD
CULTURAL AND NATURAL HERITAGE/CONVENTION CONCERNANT
LA PROTECTION DU PATRIMOINE MONDIAL, CULTUREL ET NATUREL

World Heritage Bureau/Bureau du patrimoine mondial

Twentieth session/Vingtième session

Paris, France/Paris, France

24-28 juin 1996/24-28 June 1996

Would you please check your name and details on the following list and give it back to the Secretariat if possible on 25 June at 12H00 at the latest.

Merci de bien vouloir corriger cette liste si nécessaire, puis la faire parvenir au Secrétariat au plus tard le 25 juin à 12H00.

DRAFT

**PROVISIONAL LIST OF PARTICIPANTS/
LISTE PROVISOIRE DES PARTICIPANTS**

**Participants registered on/Participants enregistrés le
24 June/24 juin**

Would you please check your name and details on the following list and give it back to the Secretariat if possible on 25 June at 12H00 at the latest.

Merci de bien vouloir corriger cette liste si nécessaire, puis la faire parvenir au Secrétariat au plus tard le 25 juin à 12H00.

I. STATES MEMBERS OF THE BUREAU/ETATS MEMBRES DU BUREAU

AUSTRALIA/AUSTRALIE

The Honourable Barry JONES
Member of Parliament

Mr Colin GRIFFITHS
Deputy Executive Director
Environment Strategies Directorate
Department of the Environment, Sport and Territories

Dr Ian Mc. PHAIL
Chairperson
Great Barrier Reef Marine Park Authority

Ms Roni ELLIS
Deputy Permanent Delegate of Australia to UNESCO

Ms Joan DOMICELJ
Director
Domicelj Consultants

Ms Anne SIWICKI
Attaché Australian Permanent Delegation to UNESCO

GERMANY/ALLEMAGNE

Ambassador Dr Horst WINKELMANN
Chairman of the World Heritage Committee

H. Exc. Mr Christoph DERIX
Ambassador, Permanent Delegate
Of Germany to UNESCO

Dr Hans CASPARY
Conservateur of Historical Monuments
Office for the Conservation of Historic Monuments
Prof. Dr Harald PLACHTER
University of Marburg
Fachbereich Biologie

Mr Thilo KOHLER
Second Secretary
Federal Foreign Office

ITALY/ITALIE

S. Exc. M. Giancarlo LEO
Ambassadeur
Délégation permanente de l'Italie auprès de l'UNESCO

M. Luciano MARCHETTI
Conservateur des Biens architecturaux
et de l'environnement de Florence

Mme Margherita SABATINI
Direction générale des Relations culturelles
du Ministère des Affaires étrangères

JAPAN/JAPON

Mr Azusa HAYASHI
Ambassador, Permanent Delegate of Japan to UNESCO

Mr Joji HISAEDA
Director, Cultural Affairs
Cultural Affairs Department, Ministry of Foreign Affairs

Ms Tokuko NABESHIMA
Third Secretary, Permanent Delegation of Japan to UNESCO

Mr Shinichiro MURAKAMI
Official, Second Cultural Affairs Division
Ministry of Foreign Affairs

Mr Tetsuro UESUGI
Assistant Director, Planning Division
Nature Conservation Bureau
Environment Agency

Mr Nobuo ITO
Professor Emeritus
Kobe Design University

Mr Shinichi YAMANAKA
Director of Monuments and Sites Division, Cultural Properties
Protection Department, Agency for Cultural Affairs

Mr Makoto MOTONAKA
Senior Specialist
Agency for Cultural Properties

Mrs Nobuko INABA
Senior Specialist for Cultural Properties
Agency for Cultural Affairs

LEBANON/LIBAN

S. Exc. M. Sami KRONFOL
Ambassadeur, Délégué permanent du Liban
auprès de l'UNESCO

M. Noël FATTAL
Conseiller, Délégué permanent adjoint du Liban
auprès de l'UNESCO

Monsieur Camille ASMAR
Directeur Général des Antiquités
Musée national

Maître Abdallah ZAKHIA
Direction des Antiquités
Avocat spécialisé dans la législation de l'environnement

MEXICO/MEXIQUE

Mme Ladalinda GONZALEZ
Représentant adjoint du Mexique
auprès de l'UNESCO

M. José Manuel CUEVAS
Délégation du Mexique auprès de l'UNESCO

M. Salvador ACEVES
Coordinateur national des Monuments historiques (INAH)

M. Francisco Javier LOPEZ MORALES
Subdirector catalogo Donas
Institut National d'Antropologie et d'Histoire
(INAH)

Dr Salvador DIAZ BERRIO
Directeur Adjoint
"Apoyo Técnico y Docente
del Instituto Nacional de Antropologia e Historia (INAH)

NIGER/NIGER

S. Exc. M. Lambert MESSAN
Rapporteur du Comité
Ambassadeur, Délégué permanent du Niger auprès de l'UNESCO

M. André ZODI
Expert,
Secrétaire Général du Ministère de la Culture
et de la Communication à Niamey

M. Seyni SEYDOU
Expert,
Conservateur du Parc National du W, Ministère du Développement
Rural et de l'Environnement, Niamey

II. ORGANIZATIONS ATTENDING IN AN ADVISORY CAPACITY/ORGANISATIONS PARTICIPANT A TITRE CONSULTATIF

INTERNATIONAL CENTRE FOR THE STUDY OF THE PRESERVATION AND THE RESTORATION OF CULTURAL PROPERTY/CENTRE INTERNATIONAL D'ETUDES POUR LA CONSERVATION ET LA RESTAURATION DES BIENS CULTURELS (ICCROM)

Mr Marc LAENEN
Director General

Mr Jukka JOKILEHTO
Assistant to the Director General

INTERNATIONAL COUNCIL ON MONUMENTS AND SITES/CONSEIL INTERNATIONAL DES MONUMENTS ET DES SITES (ICOMOS)

Mr Jean-Louis LUXEN
Secretary General, ICOMOS Paris

Ms Carole ALEXANDRE
Director, ICOMOS Paris

Ms Carmen AÑON FELIU
President of the Executive Committee, ICOMOS Madrid

Mr Henry CLEERE
World Heritage Coordinator, ICOMOS Paris

Ms Regina DURIGHELLO
Assistant to the World Heritage Coordinator, ICOMOS Paris

THE WORLD CONSERVATION UNION (IUCN)/UNION MONDIALE POUR LA NATURE (UICN)

Dr James THORSELL
Head, Natural Heritage Programme

Mr Percy.H.C. ("Bing") LUCAS
Vice-Chair, World Heritage
IUCN Commission on National Parks and Protected Areas (CNPPA)

III. OBSERVERS/OBSERVATEURS**ARGENTINA/ARGENTINE**

Mrs Maria Susana PATARO
Délégué permanent

BENIN/BENIN

M. Isidore MONSI
Conseiller
Délégation permanente du Bénin auprès de l'UNESCO

BURKINA FASO/BURKINA FASO

M. Jean-Baptiste KIETHEGA
Maître-Assistant d'Histoire et Archéologie
Université de Ouagadougou

CANADA

Ms Christina CAMERON
Director General, Parks Canada
Department of Canadian Heritage

M. Murray McCOMB
Chief of Strategic Studies
National Parks Directorate
Parks Canada

Mme Gisèle CANTIN
Chef des Affaires internationales
Parcs Canada, Ministère du patrimoine canadien

CHINA/CHINE

Mr Kuangren ZHANG
Director, Administrative Bureau of Lushan National Park

Mr Yuan Zhu MA
Director, Administration of Mount E'mei administration
Leshan Giant Buddha Scenic Area

Mr Feng JING
Programme Officer, Chinese National Commission for UNESCO

M. Jian Ping TIAN
Premier Secrétaire
Délégation permanente de Chine auprès de l'UNESCO

CROATIA/CROATIE

Mr Drazen KARAMAN
Deputy Permanent Delegate to UNESCO

CUBA/CUBA

Mme Maria ARJONA PEREZ
Président du Conseil du Patrimoine Culturel
Ministère de la Culture

CZECH REPUBLIC/REPUBLIQUE TCHEQUE

M. Michal BENES
Secrétaire pour les Affaires culturelles de l'UNESCO
auprès du Ministère de la Culture

Mr Josef STULC
Director, State Institute for the Protection of Monuments

ECUADOR/EQUATEUR

M. Mauricio MONTALVO
Délégué permanent adjoint
Délégation permanente de l'Equateur
auprès de l'UNESCO

Mme Patricia VEDOVA
Assesseur
Délégation permanente de l'Equateur
auprès de l'UNESCO

FINLAND/FINLANDE

Mrs Anne LAMMILA
Deputy Permanent Delegate
Permanent Delegation of Finland to UNESCO

FRANCE/FRANCE

M. Léon PRESSOUYRE
Vice-President
Université de Paris I

Mme Françoise BERCE
Inspecteur général du Patrimoine
Ministère de la Culture et de la Francophonie

Mme Anne LEWIS-LOUBIGNAC
Conseiller technique
Commission nationale française pour l'UNESCO

M. Jean-Louis PONS
Chargé de mission
Ministère de l'environnement

M. Daniel DROCOURT
Coordinateur Programme
100 Sites Historiques/PAM/PNUE

GREECE/GRECE

Mme Hélène METHODIOU
Conseiller culturel à la Délégation permanente de la Grèce
auprès de l'UNESCO

Mr Nicolaos GALANOPOULOS
Permanent Delegation of Greece to UNESCO

HUNGARY/HONGRIE

-
-
-
-

LITHUANIA/LITUANIE

M. Paulius KULIKAUSKAS
Conseiller du Ministre des Affaires Etrangères de Lituanie
pour les questions du Patrimoine mondial

MALTA/MALTE

Mme Tanya VELLA
Délégué permanent adjoint
Délégation permanente de Malte

NETHERLANDS/PAYS BAS

-
-
-

NORWAY/NORVEGE

Ms Anne Kristin ENDRESEN
Nordic World Heritage Office

Ms Astrid OPSAL
Nordic World Heritage Office

PANAMA/PANAMA

M. Jorge PATINO
Chargé des négociations
Délégation du Panama auprès de l'UNESCO

POLAND/POLOGNE

M. Krzysztof PAWLOWSKI
Président du Comité national polonais de l'ICOMOS

PORTUGAL/PORTUGAL

Mme Maria Isabel PEREIRA DA SILVA
Technicien supérieur,
Institut Portugais du Patrimoine culturel

Mr Rui LOZA
Technicien de la Mirite de Porto

REPUBLIC OF KOREA/REPUBLIQUE DE COREE

H.E. Mr Hyun-Gon KIM
Ambassador, Permanent Delegate of the Republic of Korea to UNESCO

Mr Jung-Hee YOO
Counsellor, Permanent Delegation

RUSSIAN FEDERATION/FEDERATION RUSSIE

Mr Valeri NERONOV
Deputy Chairman
Russian WHB Committee

Mme Olga IVANOVA
Conseiller de la Délégation permanente de la Russie
auprès de l'UNESCO

SLOVAKIA/SLOVAQUIE

Dr Jozef KLINDA
Head of the Environmental Conception,
Law and Organisation Division
Ministry of the Environment

Mr Pavel TOMA
Head of Environmental Planning and Conception Department
Ministry of the Environment

Ms Viera POLAKOVICOVA
Deputy Permanent Delegate of Slovakia to UNESCO

Ms Viera DVORAKOVA
Institute of Monuments

SWEDEN/SUEDE

-

-

THAILAND/THAILANDE

Dr Adul WICHIENTHAROEN
Chairman,
National Committee for Protection of the
World Cultural & Natural Heritage
Office of Environmental Policy & Planning
Ministry of Science, Technology and Environment

Ms Srinoi POVATONG
Deputy Permanent Delegate
Permanent Delegation of Thailand to UNESCO

M. L. Chiranand HASDINTRA
Director of Economic Projects Division IV
Bureau of the Budget
Office of the Prime Minister

Mr Tawee NOOTONG
Forest Technical Officer
Royal Forest Department
Ministry of Agriculture and Co-operatives

Mrs Tuenchai SONGSAPAT
Secretary, Office of the Secretary
Department of Environmental Quality Promotion
Ministry of Science, Technology and Environment

Mrs Usa KIATCHAIPAT
Environmentalist
Office of Environmental Policy and Planning
Ministry of Science, Technology and Environment

Ms Malee SRITTANATUM
Technical Forest Officer
Royal Forest Department
Ministry of Agriculture and Co-operatives

UNITED KINGDOM/ROYAUME-UNI

Ms Hilary IZON
Deputy UNESCO Observer

UNITED STATES OF AMERICA/ETATS UNIS D'AMERIQUE

Mr John J. REYNOLDS
Deputy Director
National Park Service
Department of the Interior

Mr William MCILHENNY
Permanent Observer of the United States to UNESCO

Mr James H. CHARLETON
International Cooperation Specialist
Office of International affairs
24 juin 199624 juin 1996National Park Service
Department of the Interior